



PHONG TRÀO THIẾU NHI THÁNH THỂ VIỆT NAM TẠI HOA KỲ
The Vietnamese Eucharistic Youth Movement in the U.S.A

LIÊN ĐOÀN THÁNH GIA
League of Holy Family Chapters

ĐOÀN KITÔ VUA SACRAMENTO

ACADEMIC YEAR 2020-2021 ANNOUNCEMENT

August 20, 2020

Dear Parents/ Guardians,

Thieu Nhi will offer sinh hoạt for the academic year of 2020-2021. All communication will be through Division Leaders (Ngành Trưởng) and their appointed leaders via email. We are happy to announce the first day of instruction to be Sunday, September 13, 2020. Virtual learning dates and times will vary per youth leader, the following leaders will communicate with parents directly moving forward:

- Ngành Ấu Nhi: Tr. Đôminicô Nguyễn Minh Khang
- Ngành Thiếu Nhi: Tr. Phêrô Hồng Trung Hòa Kevin/Tr. Rosa Nguyễn Huyền Trinh
- Ngành Nghĩa Sĩ: Tr. Valentinô Nguyễn Thanh Lâm Johnson
- Ngành Hiệp Sĩ: Tr. Giuse Nguyễn Trung Chính

Each division will hold instruction on their own. We ask that at the least, students wear their designated neckerchief (khăn quàng) when logging onto Zoom, of course full uniform is encouraged, but not required.

Attached, please see the Google forms that are to be completed and submitted IF parents wish for their children to participate in virtual Thieu Nhi no later than September 30, 2020. For questions, please contact Tr. Vina Nguyễn via e-mail, vina.nguyen@veym.net.

In Christ,

Thomas Vũ Lưu Truyền
Chapter Chaplain

Therese Nguyễn Trần Vina
Chapter President - Kitô Vua Sacramento



PHONG TRÀO THIẾU NHI THÁNH THỂ VIỆT NAM TẠI HOA KỲ

The Vietnamese Eucharistic Youth Movement in the U.S.A

LIÊN ĐOÀN THÁNH GIA
League of Holy Family Chapters

ĐOÀN KITÔ VUA SACRAMENTO

THÔNG BÁO VỀ NĂM HỌC 2020-2021

Ngày 20 Tháng 8 Năm 2020

Kính Thưa quý phụ huynh / quý vị giám hộ,

Thiếu Nhi sẽ tổ chức sinh hoạt cho năm học niên khóa 2020-2021. Tất cả mọi thông tin liên lạc sẽ được thông qua Ngành Trưởng và những Huynh Trưởng đã được chỉ định qua email. Chúng con hân hạnh tuyên bố ngày khai giảng sẽ vào Chúa Nhật, ngày 13 tháng 9 năm 2020. Ngày và giờ của buổi học online (Zoom) sẽ khác nhau tùy theo mỗi ngành. Những Huynh Trưởng phụ trách sẽ liên lạc trực tiếp với phụ huynh để sắp xếp và định hướng cho ngành mình trong những ngày liên tiếp:

- Ngành Âu Nhi: Tr. Đôminicô Nguyễn Minh Khang
- Ngành Thiếu Nhi: Tr. Phêrô Hồng Trung Hòa Kevin/Tr. Rosa Nguyễn Huyền Trinh
- Ngành Nghĩa Sĩ: Tr. Valentinô Nguyễn Thanh Lâm Johnson
- Ngành Hiệp Sĩ: Tr. Giuse Nguyễn Trung Chính

Mỗi ban ngành sẽ có cách tổ chức riêng của ngành. Khi sinh hoạt trực tuyến qua Zoom, xin các em cố gắng mặc đầy đủ đồng phục. Hoặc tối thiểu phải đeo khăn quàng đúng theo ngành của mình (theo màu khăn các em có trong năm học trước).

Xin các phụ huynh xem qua đơn (Google form) đính kèm và điền đầy đủ chi tiết nếu quý vị muốn cho con em mình sinh hoạt Thiếu Nhi trực tuyến qua Zoom. Xin nộp đơn trước ngày 30 tháng 09, 2020. Mọi thắc mắc và muốn biết thêm chi tiết, xin liên lạc với Trưởng Vina qua điện thư, vina.nguyen@veym.net.

Trong Chúa Giêsu,

Thomas Vũ Lưu Truyền, CRM
Cha Tuyên Úy Đoàn Kitô Vua Sacramento

Therese Nguyễn Trần Vina
Đoàn Trưởng - Kitô Vua Sacramento